

32004D0107

5.2.2004

DZIENNIK URZĘDOWY UNII EUROPEJSKIEJ

L 32/11

DECYZJA RADY

z dnia 22 grudnia 2003 r.

w sprawie zawarcia Protokołu dodatkowego, ustanawiającego zasady handlu dotyczące niektórych ryb i produktów rybołówstwa, do Układu Europejskiego ustanawiającego Stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich Państwami Członkowskimi, z jednej strony, a Rumunią, z drugiej strony

(2004/107/WE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 133, w związku z art. 300 ust. 2 akapit pierwszy zdanie pierwsze,

uwzględniając wniosek Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Pożądane jest uzupełnienie w drodze Protokołu dodatkowego, Układu Europejskiego ustanawiającego Stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich Państwami Członkowskimi, z jednej strony, a Rumunią z drugiej strony ⁽¹⁾, w celu ustanowienia preferencyjnych warunków przywozu do Wspólnoty niektórych ryb i produktów rybołówstwa pochodzących z Rumunii oraz przywozu do Rumunii niektórych ryb i produktów rybołówstwa pochodzących ze Wspólnoty.
- (2) W związku z tym do wspomnianego Układu Europejskiego, należy dodać nowy protokół, ustanawiający zasady handlu dotyczące niektórych ryb i produktów rybołówstwa.
- (3) Protokół powinien zostać zatwierdzony,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym, w imieniu Wspólnoty, zatwierdza się Protokół dodatkowy, ustanawiający zasady handlu dotyczące niektórych ryb i produktów rybołówstwa do Układu Europejskiego ustanawiającego Stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich Państwami Członkowskimi, z jednej strony, a Rumunią z drugiej strony.

Tekst Protokołu dodatkowego jest załączony do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady powiadamia rząd Rumunii o wspólnotowym zatwierdzeniu Protokołu zgodnie z jego art. 4.

Sporządzono w Brukseli, dnia 22 grudnia 2003 r.

W imieniu Rady

A. MATTEOLI

Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 357 z 31.12.1994, str. 2.